

發展九龍東為智慧城市區- 可行性研究

第一階段公眾參與

Developing Kowloon East into a Smart City District - Feasibility Study Stage 1 Public Engagement

本研究將從發展策略、挑戰、限制和機遇方面，探討發展智慧城市的可行性。

透過為期兩個月的第一階段公眾參與，我們將收集你的意見，用作制訂本研究的建議。

This Study will explore the feasibility of developing a smart city in terms of its strategies, challenges, constraints and opportunities.

In the two-month Stage 1 Public Engagement, we aim to obtain your views for developing recommendations under the Study.

智慧城市
SMART

@KOWLOON EAST
九龍東

CITY



檢討現有/已計劃的智慧城市措施
Review of Current/Planned Smart City Initiatives
建議框架及倡議書
Proposed Framework and Advocacy Statement

推行策略
Implementation Strategy
概念驗證
Proof of Concept Trials
制定方案
Formulation of Proposals

我們在此
WE ARE HERE

2016

二零一六年二月
February 2016

二零一六年十一月
November 2016

2017

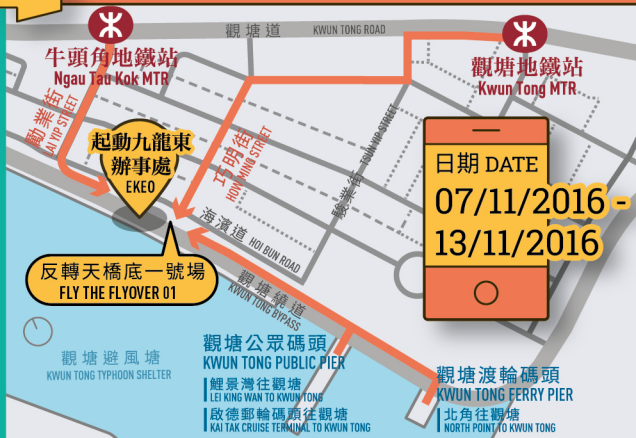
二零一七年年中 Mid-2017

第一階段 Stage 1
公眾參與 Public Engagement

第二階段 Stage 2
公眾參與 Public Engagement



智慧城市週 Smart City Week



日期 DATE
07/11/2016 - 13/11/2016

活動包括 Activities include:

智慧城市展覽 Smart City Exhibition

日期 DATE
07/11/2016 - 13/11/2016

時間 TIME
13:00 - 18:00

地點 VENUE
起動九龍東辦事處 反轉天橋底
一號場 (觀塘海濱道122號)
Fly the Flyover 01, Energizing Kowloon
East Office (122 Hoi Bun Road, Kwun Tong)

巡迴展覽 Roving Exhibition

第一階段公眾參與期間，我們會在九龍東不同地點進行巡迴展覽。有關展覽時間表，請參閱本研究網頁。

We will be holding Roving Exhibition at various locations in Kowloon East during the Stage 1 Public Engagement. Please refer to our website for the schedule.

你的意見對九龍東智慧城市發展至為重要。歡迎你參加第一階段公眾參與。請於**2017年1月6日或之前**將意見以郵寄、傳真、電郵方式或經由本研究網頁送交我們。

Your views on the smart city development in Kowloon East are valuable to us. We welcome you to join our Stage 1 Public Engagement. Please send your views to us by post, fax, email or via our website **on or before 6 January 2017**.

電話 TEL (852) 2908 4028
傳真 FAX (852) 2779 8428
電郵 EMAIL info@smartke.hk
網頁 WEBSITE www.smartke.hk



社區工作坊 Community Workshop

日期 DATE
12/11/2016 (星期六 SAT)

時間 TIME
14:00 - 17:00

地點 VENUE
起動九龍東辦事處展覽廳
Exhibition Hall, Energizing Kowloon East Office



請於**2016年11月4日或之前**於本研究網頁登記。
Please register at our website on or before
4 November 2016.
www.smartke.hk/registration

聲明：凡在「發展九龍東成為智慧城市區」可行性研究中向起動九龍東辦事處提供意見的個人或團體，將被視作同意起動九龍東辦事處可公布部分或全部所提供的意見(包括個人姓名或職銜名稱)。如你不同意有關安排，請於提出意見時作出聲明。
Disclaimer: A person or an organisation providing any comments to the Energizing Kowloon East Office on the "Developing Kowloon East into a Smart City District - Feasibility Study" shall be deemed to have given consent to the Energizing Kowloon East Office to partially or wholly publish the comments (including the names of the persons or organisations). If you do not agree to this arrangement, please state so when providing the comments.



起動九龍東 Kowloon East
九龍東辦事處

ARUP